

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 13 (1937)  
**Heft:** 12  
  
**Rubrik:** Rätsel

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

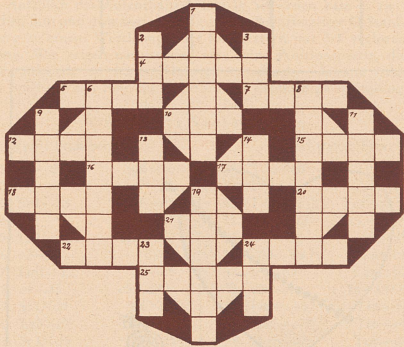
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# RÄTSEL

## Geographie-Kreuzworträtsel



Waagrecht: 4. Kantonshauptort, 5. Kantonshauptstadt, 7. Fluß in einem bekannten deutschen Kohlengebiet, 10. Gewässer, 12. Rechter Nebenfluß des Rhein, 15. Sibirischer Strom, 16. Fluß im Kanton Bern, 17. Schweiz. Uhrenindustrie-Ort, 18. Industrieort am Bodensee, 20. Europäische Hauptstadt, 21. Russischer Strom, 22. Fluß in der Schweiz, 24. Kleine Sunda-Insel, 25. Departementsstadt in Frankreich.

Senkrecht: 1. Historischer Ort in der Westschweiz, 2. Rechter Nebenfluß der Weichsel, 3. Linker Nebenfluß der Drau, 6. Ort im Kanton Glarus, 8. Ort und See im Kanton Aargau, 9. Kurort in der Schweiz, 11. Kettengebirge in Amerika, 13. Deutscher Strom, 14. Ort im Kanton St. Gallen, 19. Ort im Kanton Aargau, 23. Ort mit Schieferbergwerk in der Schweiz, 24. Schweizer Ort mit Salzbergwerk.

## Silbenrätsel

Aus den Silben:

a - ad - an - bahn - bi - che - der - der - ei - en - ex - field - ga - heim - ju - ka - ko - la - le - mann - met - na - na - nar - ner - on - on - pan - po - ra - raz - se - sen - sen - ster - ta - tant - te - ten - ti - vi - zi

sind 13 Wörter von nachstehenden Bedeutungen zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, von oben nach unten gelesen, ein Sprichwort ergeben. (h = 1 Buchstabe)

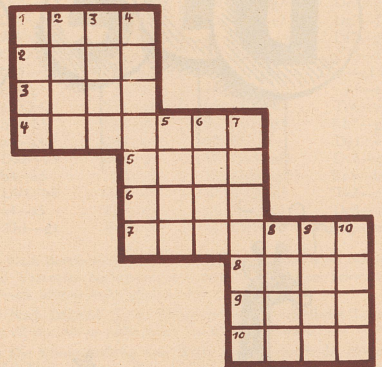
Die einzelnen Wörter haben folgende Bedeutungen:

1. Militärischer Rang
2. Deutsche Universitätsstadt
3. Christbaumschmuck
4. Dänischer Erzähler
5. Englischer Schriftsteller
6. Staatenbund
7. Französischer Kaiser
8. Verkehrsmittel
9. Polizeistreife
10. Waffe
11. Muskelstärker
12. Betäubung
13. Schifffahrtskunde

Bin wohl nur ein kleiner Gott,  
Doch mächtig in der Welt;  
Hauch mich mit deinem Atem an,  
So werd ich flink ein Held.

Je ne suis que le moindre des Dieux  
Et pourtant bien puissant;  
Il ne manque qu'un peu d'haleine  
Pour devenir un guerrier vaillant.

## Magisches Treppenrätsel



Die Buchstaben:

a a a, b, e e e e e e e e e e e e e e, f f, g g, i i i, l l, m, n n n, o o, p p, r r r r r r r r, s s s, t t t

sind derart in die leeren Felder obiger Figur einzusetzen, daß sich waagrecht und senkrecht die gleichen Wörter folgender Bedeutung ergeben:

1. Schweizerstadt, 2. Lasttier, 3. Römischer Kaiser, 4. Schießwaffe, 5. Arabischer Titel für Fürsten, 6. Europäische Hauptstadt, 7. Vorbereiter auf Wettkämpfe, 8. Gesichtsteil, 9. Laubbaum, 10. Seil, Tau.

## Lösungen aus Nr. 11:

### Gitterrätsel:

Waagrecht: 1. Krupp, 2. Messe, Senkrecht: 1. Arme, 2. Spass.

### Silben-Kreuzworträtsel:

Waagrecht: 1. Maria, 3. Areal,

5. Leander, 7. Rabe, 9. Anna, 10. Nebel, 11. Tango, 12. Edikt, 14. Rasen, 16. Laterne, 18. Samaden, 19. Rotation.

Senkrecht: 1. Madeira, 2. Ale, 3. Ader, 4. Altona, 6. Anwalt, 8. Benedikt, 9. Angora, 12. Elisa, 13. Meter, 15. Sensation, 16. Laden, 17. Nero

## Den verehrten Besitzern von Losen der Schweizerhaus-Lotterie

bringen wir hiermit zur Kenntnis, daß die auf den 13. März 1937

ausgeschriebene Ziehung um kurze Zeit verschoben werden mußte. Der Restbestand der Lose ist nur noch klein. Das definitive Ziehungsdatum wird schon mit der nächsten Publikation bekanntgegeben.

Der Ertrag der Lotterie findet Verwendung für das neue Schweizerhaus in Paris. Beteiligt Euch daher an diesem, von der Eidgenossenschaft unterstützten, gemeinnützigen Werk.

Bestellen Sie schon jetzt, um früh genug zu sein!

Lospreis nur

Fr. 5.—

ganze Serie Fr. 50.—

## LOTTERIE

## Schweizerhaus PARIS

## ASCOOP

Laupenstr. 9, BERN · Telefon 21.346  
Postcheck-Konto III 6226 · Rückporto  
40 Ct. · Ziehungsliste 30 Ct.

Der Losverkauf ist nur in und nach den Kantonen Freiburg, Genf, Ob- und Nidwalden, St. Gallen, Schaffhausen, Tessin, Uri, Waadt und Wallis gestattet.

# Jetzt PEPSODENT ZAHNPASTE



Wer jetzt Pepsodent kauft, erhält zum gleichen Preis mehr Zahnpaste als bisher.

Heutzutage gilt Pepsodent als Inbegriff der feinsten Zahnpaste, welche die moderne Wissenschaft herzustellen in der Lage ist. In 67 Ländern erfreut sich Pepsodent grosser Verbreitung, weil es die Zahnflecken entfernt und den Zähnen unvergleichlichen Glanz verleiht. Viele Millionen Menschen kennen Pepsodent als «die

spezielle filmentfernende Zahnpaste».

Bis neue wissenschaftliche Entdeckungen auf dem Gebiet der Zahnheilkunde gemacht werden, kennt die Pepsodent Co. keine Möglichkeit, ihre weltbekannte Zahnpaste zu verbessern... oder deren polierende Wirkung noch weiter zu steigern. Umso erfreulicher ist es, dass Pepsodent von jetzt an auch dem kleinsten Geldbeutel zugänglich gemacht ist.

PREIS FR. 1.80 UND 1.10 PER TUBE

Verlangen Sie heute noch eine der neuen um 10% grösseren Tuben.

## PEPSODENT

Die spezielle Film-entfernende Zahnpaste